

## ACTA DEL JURAT

A la ciutat de Girona, essent les 10 hores del dia 13 de juliol de 2008, es reuneixen als locals de la Casa de la Cultura "Bisbe Lorenzana" els membres del Jurat qualificador de la I EXPO. BINACIONAL DE FILATELIA HISPANO FRANCESA, organitzada per la Societat Filatèlica Gironina SOFIGI amb la presidència de honor del Molt Honorable Sr. José Montilla, president de la Generalitat de Catalunya i amb el patrocini de Federació Espanyola de Societats Filatèliques FESOFI, Correus, Ajuntament de Girona, Diputació de Girona, Conselleria de Cultura de la Generalitat a Girona i la Cambra de Comerç de Girona.

El Jurat, nomenat per la Federació Espanyola de Societats Filatèliques i la Fédération Française des Associations Philatéliques, és format pels senyors: Sr. Bernard Jimenez, Sr. Yves Tardy, Sr. Jesús Sitjà i Prats, Sr. Angel Iglesias i Sr. Josep Lluís Iglesias Xifra.

Al començar la primera sessió, prenen la paraula per saludar al Jurat i desitjar-li un una bona feina, Sr. Antoni Jimenez Maqueda com a director de l'exposició i president de SOFIGI, i Sr. Javier Castro com a Comissari General, que proposen com a President del Jurat a Sr. Jesús Sitjà, i aquest al seu torn a Sr. Josep Lluís Iglesias com a Secretari. Ambdós càrrecs són acceptats per unanimitat.

Totes les col·leccions han estat qualificades aplicant el vigent reglament i taules de valoració de la FIP, efectuant les següents rectificacions:

La col·lecció 070-075 Historia postal de la Indias Holandesas es passa a Tradicional

La col·lecció 451-55 El Concorde y su historia es passa a Temàtica

La col·lecció 118-123 Historia Postal de España es passa a Tradicional

Després d'examinar totes les col·leccions exposades, el jurat dona per unanimitat ,el veredictes que figura al fulls de puntuació que s'adjunten a la present acta.

El Jurat vol felicitar a l'organització pel perfecte muntatge de l'exposició, tant pel que fa a la col·locació i organització de les vitrines, com a la elecció de la seu de la exposició, que han facilitat enormement l'examen del material exposat.

El Jurat agraeix a la Casa de Cultura les facilitats que li ha donat per la bona marxa de la seva tasca i les atencions rebudes en tot moment durant la seva actuació i el seu sojorn a Girona.

El Jurat mostra el seu reconeixement a la tasca de la SOFIGI i al Cercle Philatelique d'Albi per haver impulsat i portat a terme amb èxit la primera exposició filatèlica Hispano-Francesa.

I en prova de conformitat amb el contingut d'aquest acta, signen

Girona 14 de juliol de 2008

El Jurat

## ACTA DEL JURADO

En la Ciudad de Girona, siendo las 10 horas del día 13 de julio de 2008, se reúne en los locales de la Casa de la Cultura "Bisbe Lorenzana" los miembros del Jurado calificador de la I EXPO. BINACIONAL DE FILATELIA HISPANO FRANCESA, organizada por la Societat Filatèlica Gironina SOFIGI bajo la presidencia de Honor del Molt Honorable Sr. José Montilla presidente de la Generalitat de Catalunya y el patrocinio de Federación Espanyola de Societats Filatèliques FESOFI, Correos, el Ayuntamiento de Girona, la Diputación de Girona, Conselleria de Cultura de la Generalitat a Girona i la Cambra de Comerç de Girona...

El Jurado, nombrado por la Federación Española de Societats Filatèliques i la Fédération Française des Associations Philatéliques, está formado por los señores: Sr. Bernard Jiménez, Sr. Yves Tardy, Sr. Jesús Sitjà i Prats, Sr. Ángel Iglesias y Sr. Josep Lluís Iglesias Xifra.

Al comenzar la primera sesión toman la palabra para saludar al Jurado y desearle un buen trabajo, Sr. Antoni Jiménez Maqueda como director de la exposición y presidente de SOFIGI y Sr. Javier Castro como

Comisario General, que proponen como Presidente del Jurado a Sr. Jesús Sitjà, i este a su vez a Sr. Josep Lluís Iglesias como Secretario. Ambos cargos son aceptados por unanimidad.

Todas las colecciones han estado calificadas aplicando el vigente reglamento y tablas de valoración de la FIP, efectuando las siguientes rectificaciones:

La colección 070-075 Historia postal de la Indias Holandesas se pasa a Tradicional

La colección 451-55 El Concorde y su historia se pasa a Temática

La colección 118-123 Historia Postal de España se pasa a Tradicional

Después de examinar todas las colecciones expuestas, el Jurado da por unanimidad el veredicto que figura a les hojas de puntuación que se adjuntan a la presente acta.

El Jurado quiere felicitar a la organización por el perfecto montaje de la exposición, tanto por lo que respecta a la colocación y organización de las vitrinas, como por la elección de la sede de la exposición, que han facilitado enormemente del examen del material expuesto.

El Jurado agradece a la Casa de la Cultura las facilidades que le ha dado para la buena marcha de su labor y les atenciones recibidas en todo momento durante la su actuación y su estancia en Girona.

El Jurado muestra su reconocimiento a la labor de la SOFIGI y al Cercle Philatélique d'Albi por haber impulsado i llevado a cabo con éxito la primera exposición filatélica Hispano-Francesa.

I en prueba de conformidad con el contenido de esta acta, firma:

Girona 14 de julio de 2008

El Jurado

#### RAPPORT DU JURY

En la Cité de Girona, le 13 juillet 2008 à 10 heures, se sont réunis dans les locaux de la Casa de la Cultura "Bisbe Lorenzana" les membres du Jury de l'EXPO. BINACIONAL DE FILATELIA HISPANO FRANCESA, organisée par la Societat Filatélica Gironina SOFIGI sous la présidence d'Honneur du Molt Honorable Sr. José Montilla president de la Generalitat de Catalunya et le parrainage de la Federación Española de Sociedades Filatélicas FESOFI, Correos, la Mairie de Girona, la Diputació de Girona, Conselleria de Cultura de la Generalitat a Girona i la Cambra de Comerç de Girona.

Le Jury, nommé par la Federación Española de Sociedades Filatélicas et la Fédération Française des Associations Philatéliques, est composé par messieurs: Bernard Jiménez, Yves Tardy, Jesús Sitjà i Prats, Angel Iglesias et Josep Lluís Iglesias Xifra.

Au début de la première session, Mr. Antoni Jiménez Maqueda comme directeur de l'exposition et président de SOFIGI et Mr. Javier Castro comme Commissaire Général, prennent la parole pour saluer le Jury, lui souhaiter un bon travail et proposer comme Président du Jury Mr. Jesús Sitjà, et Mr. Josep Lluís Iglesias comme Secrétaire. Les deux nominations sont acceptées à l'unanimité.

Toutes les collections ont été qualifiées en appliquant le règlement en vigueur et les critères d'évaluation de la FIP, et en effectuant les rectifications suivantes:

La collection 070-075 Historia postal de la Indias Holandesas est transférée en Philatélie Traditionnelle

La collection 451-55 El Concorde y su historia est transférée en Philatélie Thématique

La collection 118-123 Historia Postal de España est transférée en Philatélie Traditionnelle.

Après avoir examiné toutes les collections exposées, le jury approuve à l'unanimité les résultats qui figurent sur les feuilles de ponctuation jointes au présent rapport.

Le Jury veut féliciter l'organisation pour l'ensemble de l'exposition, tant en ce qui concerne la mise en place des cadres, que pour le choix du lieu de l'exposition, ce qui a énormément facilité l'examen du matériel exposé.

Le Jury remercie la Casa de la Culture pour les facilités qui lui ont été accordées pour la bonne marche de son travail et les attentions reçues à tout moment pendant son activité et son séjour a Girona.

Le Jury remercie et félicite la SOFIGI et au Cercle Philatélique d'Albi pour avoir promu et mené à bien avec succès la première Exposition Philatélique Hispano-Française.

En conformité avec le contenu de ce Rapport, signé :

Girona 14 de Juliet de 2008

Le Jury

# PALMARÉS

## CLASE OFICIAL

441 - 445 Gibert Collell, M<sup>a</sup> Rosa - -  
Història Postal de Girona  
*Federació Catalana*

## CLASE COMPETICIÓN

### GRAN PREMIO DE LA EXPOSICIÓN

**Medalla de ORO GRANDE 93 puntos y Trofeo Excm. Ajuntament de Girona (P.E. 1)**

076 - 084 Domènech Baño, Esteve 93 OG P.E. 1  
Los ejércitos franceses en España  
1646 /1814  
*Federació Catalana*

### PREMIO DE FESOFI

103 - 111 Frassati, Joseph 87 O P.E. 7  
Histoire postale du Maroc 1750/1912  
*F.F.A.P.*

### PREMIO DE F.F.A.P.

475 FILABO S.A. 87 O P.E. 8  
Catálogo de sellos 1850/2008 especializado  
enciclopédico  
*Federació Catalana*

## A.1 Filatelia Tradicional. España

001- 009 Alemany Indarte, Luis 92 OG P.E. 2  
Colonias Españolas - Fernando Poo  
*Federación Centro*

010 - 018 Andreu Bartrolí, Xavier 87 O P.E. 6  
Quatre Quartos Vermell  
*Federació Catalana*

019 - 027 Freijanes Dominguez, José 82 VG  
Reinado de Alfonso XIII  
*Federación Gallega*

028- 036 Infantes Peña, Francisco 82 VG  
Alfonso XIII. Vaquer  
*Federación Centro*

037 - 042	Maroto Molleda, Julián Correo Submarino - España <i>Federació Catalana</i>	82	VG	
043 - 048	Peyrecave Vidal, Marc 4 Cuartos 1855-1860 <i>Federació Catalana</i>	86	O	P.E. 4

## A.2 Filatelia Tradicional. Francia

049 - 054	<b>Calmettes, Bernard</b> 10 c.Semeuse camee outremer <i>F.F.A.P.</i>	85	O	P.E. 14
-----------	---	----	---	---------

## B.1 Historia Postal general

055 - 063	Benavente Burian, Manuel Matasellos numerales de España en el siglo XIX <i>Federació Catalana</i>	83	VG	
064 - 069	Cerrato García, Juan Manuel La 1ª Guerra Carlista <i>Federación Vasca</i>	83	VG	
070 - 075	Dekker Jacob-Pieter Historia Postal Indias Holandesas <i>Federació Catalana</i>	71	PG	
085 - 090	Enseñat Rincón, Carlos Correo certificado al extranjero 14/4/1931 al 18/7/1936 <i>Federació Catalana</i>	80	VG	
091 - 096	Favre, Jacques La F.M. (Franchise Militaire) Guerre 1914/1918 <i>F.F.A.P.</i>	78	V	
097 - 102	Fernández López, Joan Guerra Civil 1936/39 <i>Federació Catalana</i>	68	P	
112 - 117	López Edo, Miguel Historia de las marcas y obliteraciones francesas <i>Federación Aragonesa</i>	57	B	
118 - 123	Vila Respecta, Emili Història Postal d'Espanya, època clàssica <i>Federació Catalana</i>	70	PG	

124 -129	Viñals Tauler, Josep Richard E. Byrd - La conquista de la Antártida <i>Federació Catalana</i>	70	PG	
 <b>B.2 Historia Postal regional y local</b>				
130 -138	González Saucedo, Miguel Historia Postal de la Provincia de Cádiz <i>Federación Andaluza</i>	83	VG	
139 -144	Subirà Pujol, Pere Prefilatèlia de Catalunya <i>Federació Catalana</i>	72	PG	
145 -150	Torras Vergés, Josep El correu a Catalunya -Segles XVIII-XIX <i>Federació Catalana</i>	77	V	
151 -159	Vila Comas, Josep M <sup>a</sup> Historia Postal del Maresme 1850/1900 <i>Federació Catalana</i>	82	VG	
 <b>C Aerofilatelia</b>				
451 - 455	Buxó Prat, Jaume El Concorde y su Historia <i>Federació Catalana</i>	66	P	
456 -463	Pastor Perdiguero, Vicente Vuelos Catapultados <i>Federació Catalana</i>	85	O	P.E.19
 <b>D Astrofilatelia</b>				
464 -468	Esteban de la Osada, José Miguel Exploración del Cosmos e investigación en la ingravidez <i>Federación Valenciana</i>	73	PG	
 <b>E Filatelia Fiscal</b>				
160 -165	Boix Ballús, Elionora Segells de gir i lletres de canvi <i>Federació Catalana</i>	81	VG	
166-171	Cabello Borrás, Fernando Emisiones de Derecho Judicial	85	O	P.E. 11

1864/1870  
*Federació Catalana*

**F Filatelia Temática**

172 - 176	Abram, Michel Le jaune <i>F.F.A.P.</i>	85	O	P.E. 22
177 -182	Araignon, Jean-Louis Des Clippers aux Paquebots <i>F.F.A.P.</i>	80	VG	
183 - 188	Aulagnier, Stéphane Des chauve-souris et des hommes <i>F.F.A.P.</i>	84	VG	
189 - 194	Boyer, Claude L'Aventure de l'Écriture <i>F.F.A.P.</i>	83	VG	
195 - 200	Bravo, Luis "Dame Tortue" <i>F.F.A.P.</i>	83	VG	
201 - 206	Cercadillo Guillén, Jesús Antonio Una Historia Interminable <i>Federació Catalana</i>	78	V	
207 - 211	Conesa, Christian Le Football <i>F.F.A.P.</i>	73	PG	
212 - 217	Delmas, Jean Paul Le Cheval un animal au service de l'homme <i>F.F.A.P.</i>	90	OG	P.E. 3
218 - 222	Duranceau, Jean François Le Trou <i>F.F.A.P.</i>	80	VG	
223 - 228	George, Bernard De la Pétrolette á la motocyclette <i>F.F.A.P.</i>	81	VG	
229 - 234	Imaz Ortiz, María Begoña Oro rojo - Fuente de vida <i>Federación Vasca</i>	81	VG	
235 - 243	Martínez de Salinas Trillo, Luis El Escultismo <i>Federación Centro</i>	86	O	P.E.5

244 - 249	Morraja Ecala, Josep La música <i>Federació Catalana</i>	63	BP	
250 - 255	Pan de Alfaro, Estanislao La aventura del escultismo <i>Federación Centro</i>	85	O	P.E. 21
256- 264	Pérez Rodríguez, Jesús Cristobal Colón <i>Federación Castilla - León</i>	75	V	
265-269	Ricardon, Jacqueline Le monde merveilleux des fleurs <i>F.F.A.P.</i>	74	PG	
270 - 275	Rosa Roca, Joaquim A Santiago por los caminos del Norte <i>Federació Catalana</i>	66	P	
276- 280	Sánchez, Marcel La cathédrale, chef d'œuvre d'une cité. <i>F.F.A.P.</i>	78	V	
281 - 286	Santraine, Bernard Le ciment, des origines aux applications. <i>F.F.A.P.</i>	77	V	

## **G      Enteros Postales**

446 - 450	Ferrer Zavala, Arturo Enteros Postales Argentinos (Rivadavia) <i>Federación Centro</i>	82	VG	
-----------	--	----	----	--

## **H      Maximofilia**

287 - 291	Bandry, Pascal Andorre, le pays des Pyrénées <i>F.F.A.P.</i>	75	V	
292 - 297	Berthomieu, Maurice Histoire d'eau "L'eau et la nature" <i>F.F.A.P.</i>	84	VG	
298 - 303	Boyard, Anny Tourisme en France vu par BARRÉ DAYEZ <i>F.F.A.P.</i>	86	O	P.E. 24
304 - 308	Coubard, Emile Les Sports Nautiques <i>F.F.A.P.</i>	81	VG	

309 - 314	Del Sol Vega, Fernando El Ferrocarril en el mundo <i>Federación Centro</i>	73	PG	
315 - 320	Jones, Willian Quvrages d'Art "Les Ponts" <i>F.F.A.P.</i>	78	V	
321 - 326	Pastor San Miguel, Pedro Paisajes y monumentos de Francia <i>Castilla - León</i>	75	V	
327 - 332	Rainard, Simone De l'âge des Abbayes au temps des Cathédrales <i>F.F.A.P.</i>	86	O	P.E. 17
333 - 341	Velázquez Barroso, Francisco La influencia paisajista y monumental en el escritor europeo. <i>Federación Andaluza</i>	87	O	P.E. 9

#### **K.1 Clase Abierta**

342 - 347	Bonnet, Jacques L'Histoire des miasmes du cáncer <i>F.F.A.P.</i>	83	VG	
348 - 351	Cardona Colomba, Rosa Ana La ilusión de un niño <i>Federación Valenciana</i>	83	VG	
352 - 357	Mary, Daniel Victor Hugo: la legend d'un siècle <i>F.F.A.P.</i>	82	VG	
358 - 362	Moreno Pérez, Antonio Mitología Clásica <i>Federació Catalana</i>	82	VG	
363 - 368	Rettgen, Michel Les Bovínés <i>F.F.A.P.</i>	81	VG	
369 - 371	Rey Barreiro, José Luis Correo Real - Casa Real de Mónaco <i>Federación Gallega.</i>	68	P	
372 - 377	Sáenz Francés, Begoña Cubriendo lo desnudo <i>Federación Riojana</i>	81	VG	

378 - 383	Sánchez Fuentes, Francisco Cabalgando Fantasías <i>Federació Catalana</i>	85	O	P.E. 16
384 - 389	Vázquez Boronad, Joaquín La Cámara oscura <i>Federación Valenciana</i>	87	O	P.E. 20

## K.2 Un Cuadro

390	Andreu Bartrolí, Xavier Exèrcits francesos a les comarques gironines <i>Federació Catalana</i>	77	V	
391	De Pompignan, Michel 1928/1940 Cartes a tarif reduit de l'Aeropostale et d'Air France <i>F.F.A.P.</i>	88	O	P.E. 15
392	Cano López, Rafael Cabo de Buena Esperanza <i>Federación Valenciana</i>	63	B	
393	García García, Ernest Frama Australia 6ª emisión "Lizard" <i>Federación Asturiana</i>	62	B	
394	Gómez-Agüero, José Pedro Correo aéreo accidentado en territorio español por líneas aéreas francesas 1920/1933 <i>Federación Centro</i>	90	O	P.E. 18
395	López Antuña, Mario Los SVV y sus usos Postales <i>Federación Asturiana</i>	68	P	
396	Mach Carré, Joan Ocupació francesa a la província de Girona <i>Federació Catalana</i>	80	V	
397	Rigo Aguiló, Antoni Globos de investigación <i>Federación Balear</i>	75	V	
398	Valverde Boada, Josep Mª Holanda 1851/1864 <i>Federació Catalana</i>	75	V	

## I Filatelia Juvenil

399 - 402	Drejza, Frédéric Les rapaces diurnes <i>F.F.A.P.</i>	75	V	
403 - 407	Duvaltier, Clément Les Chemins de fer au temps de la vapeur <i>F.F.A.P.</i>	85	VG	P.E. 12
408 - 410	Espy, Sylvain Les Dinosaurés <i>F.F.A.P.</i>	71	PG	
411 - 414	Esporrín Palacios, Beatriz La mejora de la salud a través de la medicina <i>Federació Catalana</i>	68	P	
415 - 416	Layne Ruíz, Sandra Elisa Chamaeleo <i>Federación andaluza</i>	83	VG	
417 - 419	Legeay, Florence Les papillons <i>F.F.A.P.</i>	77	V	
420 - 422	López Muñoz, Pablo Matasellos y fechadores. España 1850/1950 <i>Federación Centro</i>	83	VG	
423 - 426	Losantos Ruiz, José Antonio Viajeros sin frontera <i>Federación Riojana</i>	85	VG	P.E. 13
427 - 429	Salamanca, Alejandro Los servicios de la ciudad <i>Federación Centro</i>	83	VG	
430 - 432	Surgit, Tanguy Se déplacer sur l'eau <i>F.F.A.P.</i>	73	PG	
433 - 436	Vaudron, Julie Les rendez-Vous du Calendrier <i>F.F.A.P.</i>	80	VG	
437 - 440	Vázquez Such, Aarón Rumbo a Cipango <i>Federación Valenciana</i>	86	VG	

## J.1 Libros, manuales y estudios

- |     |   |    |    |         |
|-----|---|----|----|---------|
| 469 | Corts Barceló, Josep Maria<br>Apunts d'història postal de la Guerra Civil<br>El Masnou 1936/1939<br><i>Federació Catalana</i> | 68 | P  |         |
| 470 | Martí Guasch, Pere<br>Catàleg de mata-segells de Sant Feliu Ll.<br>(Edició 2006)<br><i>Federació Catalana</i>                 | 70 | PG |         |
| 471 | Molina Bellido, Joan Francesc<br>Barcelona als mata-segells<br><i>Federació Catalana</i>                                      | 63 | BP |         |
| 472 | Nouazé, Yvon<br>L'oblitération mécanique en France<br><i>F.F.A.P.</i>   | 88 | O  | P.E. 10 |
| 473 | Rey Barreiro, José Luis<br>Correo Real<br><i>Federación Gallega</i>   | 76 | V  |         |

## J.2 Catálogos

- |     |  |    |    |  |
|-----|--|----|----|--|
| 474 | Barreiro García, José Manuel<br>Os Mosteiros e Santuarios de España na<br>Filatelia<br><i>Federación Gallega</i> | 70 | PG |  |
|-----|--|----|----|--|

## J.3 Publicaciones periódicas y artículos periodísticos

- |     |   |    |    |  |
|-----|---|----|----|--|
| 476 | Campderrós Recasens, Jordi<br>Artículos en prensa filatélica 2003/2008<br><i>Federació Catalana</i>                             | 67 | P  |  |
| 477 | Galarón Calvo, Andrés<br>Artículos filatélicos semanales en el Diario de<br>Burgos 2006/2008<br><i>Federación Castilla León</i> | 70 | PG |  |
| 478 | Romero Rodriguez, Xavier<br>Pàgina dominical en Diari de Girona<br><i>Federació Catalana</i>                                    | 65 | P  |  |
| 479 | Sociedad Filatélica A Coruña<br>Porteos años 2006/2207<br><i>Federación Gallega</i>   | 65 | P  |  |
| 480 | Societat Filatèlica Gironina<br>Butlletí Intersocial GIRONA FILATÈLICA - 2007<br><i>Federació Catalana</i>                      | 68 | P  |  |

#### J.4      **Sistemas audiovisuales y programas de Filatelia informatizada**

481      Galarón Calvo, Andrés      68      P  
www.galeon.com/filatelias  
*Federación Castilla León*

#### **TROFEOS**

- 1.- Ajuntament de Girona
- 2.- Correus
- 3.- Diputació de Girona
- 4.- Generalitat de Catalunya Departament de Cultura i Mitjans de Comunicació
- 5.- Real Casa de la Moneda (F.N.M.T.)
- 6.- Cambra de Comerç de Girona
- 7.- Federació Espanyola de Societats Filatèliques FESOFI
- 8.- Fédération Française de Sociétés de Philatélie (F.F.A.P.)
- 9.- Federació Catalana SOCIETATS FILATÈLIQUES (FECAFIL)
- 10.- Comitè Organitzador
- 11.- Societat Filatèlica Gironina
- 12.- Consell Comarcal del Gironès
- 13.- Caixa de Girona
- 14.- La Caixa
- 15.- Alcalde d'Albi
- 16.- Cercle Filatèlic d'Albi
- 17.- Conseil Général du Tarn
- 18.- Jean Louis Quintana (President del Cercle Filatèlic d'Albi)
- 19.- "Timbré de voyages" de Bernard Jimenez
- 20.- Hotel Santa Marta Lloret de Mar
- 21.- Construccions Bordils S.A.
- 22.- Hotel Castell Blanc i Look Empuriabrava
- 23.- Filatèlia Trafalgar-GI
- 24.- Llibreria Pla Dalmau S.L.
- 25.- Filatèlia Jasón
- 26.- Naútica Palamós

